

BISTRO & GRILL

DIELE

**BALKAN UND INTERNATIONALE
SPEZIALITÄTEN**

ALLE SPEISEN AUCH ZUM MITNEHMEN

**JETZT BESTELLEN UND NACHHER ABHOLEN
052331 / 927 0383**

**ÖFFNUNGSZEITEN:
VON 17:00 UHR BIS 22:00 UHR
MITTWOCH RUHETAG**

**BIELEFELDER STR 257
32758 DETMOLD/HEIDENOLDENDORF**



SUPPEN

GULASCHSUPPE ^{H,K}

UNGARISCHE ART PIKANT UND WÜRZIG MIT BROT
5,50 €

TOMATENSUPPE ^{10,K,}

FRISCH UND FRUCHTIG MIT SAHNE UND BROT
4,90 €

VORSPEISEN

ÜBERBACKENER SCHAFSKÄSE ^{C,K}

PORTION KÄSE MIT OLIVEN, MILDE PEPERONI UND
PAPRIKA DAZU BAGUETTE

12,50 €

GEBACKENER CAMEMBERT ^{10,K,C}

MIT PREISELBEEREN, BUTTER UND TOAST

9,90 €

MEDITERRANER TELLER ^{2,C}

NACH ART DES HAUSES

VERSCHIEDENE SCHINKENSORTEN, KÄSE, GEFÜLLTEN
CHAMPIGNONS, GEFÜLLTEN TOMATEN, GEMÜSE MIT
BAGUETTE

15,90 €

SALATKOMPOSITIONEN

FRISCH UND GESUND

SALATSCHÜSSEL ^c

KLEIN GEMISCHTEN SALAT MIT EINEM COCKTAIL-DRESSING

5,50 €

HÄHNCHENSALAT ^{c,k} NACH ART DES HAUSES

FRISCHE SALATE DER SAISON MIT GEBRATENEN HÄHNCHENSTREIFEN, OLIVEN UND BAGUETTE

14,90 €

THUNFISCHSALAT ^{vegetarisch B,A,K}

FRISCHE SALATE DER SAISON MIT THUNFISCH, ZWIEBEL, OLIVEN UND BAGUETTE

10,50 €

SALAT MIT SCHAFSKÄSE ^{vegetarisch c,k}

FRISCHE SALATE DER SAISON MIT OLIVEN, SCHAFSKÄSE UND ZWIEBEL MIT BAGUETTE

10,50 €

SALATPLATTE MIT SHRIMPS ^{N,K,C} ^{vegetarisch}

FRISCHE SALATE DER SAISON MIT GEBRATENEN SHRIMPS, OLIVEN, KNOBLAUCH UND BAGUETTE

16,90 €

DRESSING NACH IHRER WAHL

COCKTAIL DRESSING/A,C, - KRÄUTER-ESSIG - ÖL-ESSIG

FÜR DEN KLEINEN HUNGER

CEVAPCICI C,K,D

HACKFLEISCHRÖLLCHEN 4 STÜCK MIT ZWIEBELN,
AJVAR, POMMES ODER DJUVEC-REIS

11,90 €

FLEISCHSPIESS K,C,D

VOM SCHWEINFLEISCH, SPIESS MIT AJVAR,
ZWIEBELN, POMMES ODER DJUVEC-REIS

11,90 €

POLA POLA K,C,D

2 CEVAPCICI UND FLEISCHSPIESS VON SCHWEIN MIT
AJVAR , ZWIEBEL

DAZU POMMES ODER DJUVEC-REIS

11,90 €

PLJESKAVICA K,C

HACKFLEISCHSTEAK MIT AJVAR, POMMES ODER
DJUVEC-REIS

11,90 €

SCHWEINEFILET MEDAILLONS

VOM GRILL H,C,D,I,K

SCHWEINEFILET MIT PFEFFERBRATENSAUCE UND
KROKETTEN

13,90 €

SCHNITZEL ZÜRICHER ART K,2

SCHWEINESCHNITZEL PANIERT MIT TOMATEN UND
KÄSE ÜBERBACKEN DAZU POMMES

12,50 €

STATT POMMES BRATKARTOFFELN 2,00 € AUFPREIS AUF DAS
BESTELLTE GERICHT!

BALKANSPEZIALITÄTEN VOM GRILL

CEVAPCICI C,K,D

HACKFLEISCHRÖLLCHEN MIT ZWIEBELN, AJVAR, POMMES,
DJUVEC-REIS UND BEILAGENSALAT

17,90 €

POLA POLA K,C,D

HACKFLEISCHRÖLLCHEN UND FLEISCHSPIESS MIT AJVAR,
ZWIEBELN, POMMES, DJUVEC-REIS UND BEILAGENSALAT

18,50 €

RAŽNJICI K,C,D

2 FLEISCHSPIESSCHEN VOM SCHWEIN MIT AJVAR, ZWIEBELN,
DJUVEC-REIS, POMMES UND BEILAGENSALAT

18,50 €

GRILLTELLER K,C,D

VERSCHIEDENE SORTEN FLEISCH MIT AJVAR, ZWIEBELN
, POMMES, DJUVEC REIS UND BEILAGENSALAT

19,90 €

BALKANSTEAK K,C,D

HACKFLEISCHSTEAK GEFÜLLT MIT FETAKÄSE, AJVAR, POMMES,
DJUVEC-REIS UND BEILAGENSALAT

18,50 €

PLJESKAVICA K,C

HACKFLEISCHSTEAK MIT AJVAR, POMMES, DJUVEC-REIS UND
BEILAGENSALAT

18,50 €

GOURMET-PLATTE D,K,C

GEMISCHTES FLEISCH VOM GRILL MIT POMMES, ZWIEBELN AJVAR
DJUVEC-REIS UND BEILAGENSALAT

45,00 €

STATT POMMES BRATKARTOFFELN 2,00 € AUFPREIS AUF DAS
BESTELLTE GERICHT!

BESONDERE SPEZIALITÄTEN

ARGENTINISCHE RUMPSTEAK^K

RINDERSTEAK MIT FETTRAND DAZU POMMES,
KRÄUTERBUTTER UND BEILAGENSALAT

24,90 €

STEAK-PFEFFER^{,H,C,D,I,K}

RUMPSTEAK MIT PFEFFERAHMSAUCE, KROKETTEN,
BUTTERREIS UND BEILAGENSALAT

25,90 €

STEAK-CHAMPIGNON^{,H,C,D,I,K}

RUMPSTEAK MIT CHAMPIGNONRAHMSAUCE,
KROKETTEN, BUTTERREIS UND BEILAGENSALAT

25,90 €

LUSTIGER BOSNIAK^{K,A,C,D,I}

RINDERSTEAK MIT SCHINKEN UND SCHAFKÄSE
GEFÜLLT, DAZU POMMES AJVAR, ZWIEBELN, DJUVEC-
REIS UND BEILAGENSALAT

25,90 €

STEAK-TELLER DIELE^{K,A,C,D}

HÜFTSTEAK, RUMPSTEAK UND SCHWEINEFILET, DAZU
POMMES, DJUVEC-REIS, KRÄUTERBUTTER UND
BEILAGENSALAT

23,50 €

HÄHNCHENBRUST SPIESS VOM GRILL^{A,C,D}

HÄHNCHENBRUST DAZU BUTTEREIS, KROKETTEN, SOSSE
HOLLANDAIS UND BEILAGENSALAT

19,90 €

SCHWEINEFILET MEDAILLONS VON GRILL^{H,C,D,I,K}

SCHWEINEFILET MIT PFEFFERBRATENSAUCE, POMME, DJUVEC-REIS
UND BEILAGENSALAT

19,90 €

FISCH - ZANDERFILET^{B,K,C}

GEBRATEN IN DER PFANNE MIT MEDITERRANEM GEMÜSE,
SALZKARTOFFEL UND BEILAGENSALAT

21,90 €

STATT POMMES BRATKARTOFFELN 2,00 € AUPPREIS AUF DAS
BESTELLTE GERICHT!

INTERNATIONALE SPEZIALITÄTEN

HAMBURGER NACH ART DES HAUSES ^{K,A}

HACKFLEISCHSTEAK MIT BACON, BURGER-SAUCE, AJVAR-SAUCE,
TOMATEN, EINGELEGTE GURKEN, FRISCHEN ROTEN ZWIEBEL,
EISBERGSALAT, POMMES FRITES

14,90 €

CHEESEBURGER SPEZIAL ^{C,A,K 10,2}

NACH ART DES HAUSES HACKFLEISCHSTEAK MIT CHEDDER
KÄSE, BURGER-SAUCE BACON, TOMATEN, EINGELEGTE
GURKEN, EISBERGSALAT, FRISCHEN ROTEN
ZWIEBEL, EISBERGSALAT, POMMES FRITES

14,90 €

CHICKEN BURGER ^{K,M,A}

HÄHNCHENBRUSTFILET, BURGER-SAUCE TOMATE,
EINGELEGTEN GURKEN, PAPRIKA, FRISCHEN ROTEN ZWIEBEL,
EISBERGSALAT, POMMES FRITES

14,90 €

BURGER MIT SCHAFSKÄSE ^{A,C,K,M, vegetarisch}

SCHAFSKÄSE PANIERT MIT AJVAR, BURGER-SAUCE, TOMATE,
EINGELEGTEN GURKEN, FRISCHER ROTEN ZWIEBELN UND
EISBERGSALAT, DAZU POMMES FRITES

15,50 €

CHICKEN NUGGETS (6 STÜCK) ^{,K 10,2}

MIT POMMES UND SÜSS-SAUER SAUCE

8,90 €

MOZZARELLA-STICKS ^{C.K,10 vegetarisch}

MIT EINEM LECKEREN DIP, UND EINE SALATGARNITUR

8,90 €

SCHNITZELPARADE

SCHNITZEL WIENER ART K,A,

SCHWEINESCHNITZEL ODER HÄHNCHEN PANIERT DAZU POMMES UND BEILAGENSALAT

16,90 €

CHAMPIGNONSCHNITZEL K,A,H,C,D,I,

SCHWEINESCHNITZEL ODER HÄHNCHEN PANIERT MIT CHAMPIGNONRAHMSAUCE DAZU POMMES UND BEILAGENSALAT

17,90 €

RAHM-SCHNITZEL ,A,H,C,D,I,K,

SCHWEINESCHNITZEL ODER HÄHNCHEN PANIERT MIT RAHMSAUCE, DAZU POMMES UND BEILAGENSALAT

17,90 €

SCHNITZEL HOLLANDAISE K,A,C

SCHWEINESCHNITZEL ODER HÄHNCHEN PANIERT MIT SAUCE HOLLANDAISE DAZU POMMES UND BEILAGENSALAT

17,90 €

LJUBLJANA SCHNITZEL K,C,A,8,2,

SCHWEINESCHNITZEL PANIERT, GEFÜLLT MIT KÄSE UND GEKOCHTEM SCHINKEN, POMMES UND BEILAGENSALAT

18,90 €

SCHNITZEL ÜBERBACKEN K,C,A,8,2,

SCHWEINESCHNITZEL ODER HÄHNCHEN PANIERT UND ÜBERBACKEN MIT TOMATEN UND KÄSE DAZU POMMES UND BEILAGENSALAT

17,90 €

SCHNITZEL ZWIEBEL K,C,A,2,

SCHWEINESCHNITZEL ODER HÄHNCHEN PANIERT MIT SCHMORZWIEBELN DAZU POMMES UND BEILAGENSALAT

17,90 €

STATT POMMES BRATKARTOFFELN 2,00 € AUFPREIS AUF DAS BESTELLTE GERICHT!

BEILAGEN

POMMES	4,00€
SPALTKARTOFFEL	3,80€
BUTTERREIS	3,20€
GEMÜSEREIS	3,20€
GEBRATENE CHAMPIGNONS	4,90€
KROKETTEN, ^K	3,80€
MEDITERRANES GEMÜSE AUS DER PFANNE	4,90€
BRATKARTOFFELN	4,90€
SCHMORZWIEBELN	4,20€

SAUCE

RAHMSAUCE ^{A,H,C,D,I,K}	3,80€
CHAMPIGNONSAUCE ^{A,H,C,D,I,K}	3,80€
PFEFFERBRATENSAUCE ^{A,H,C,D,I,K}	3,80€
SOSSE HOLLANDAISE ^{A,C}	4,50€
KETCHUP	0,20€
MAYONNAISE	0,20€

DESSERT

VANILLEEIS MIT KIRSCHENSAUCE UND SAHNE ^C	5,90€
VANILLEEIS MIT SCHOKOLADENSAUCE UND SAHNE ^{C,K}	5,90€
VANILLEEIS MIT HIMBEERENSAUCE UND SAHNE ^C	5,90€
GEMISCHTES EIS MIT SAHNE ^C	5,50€
PALATSCHINKEN (PFANNKUCHEN) MIT NUTELLA ^{I,A,C,K}	5,50€
CREPES „AMERICANO“(PFANNKUCHEN) ^{C,A,K}	6,90€

PALATSCHINKEN GEFÜLLT MIT VANILLEEIS, SAHNE UND
SCHOKOSOSSE

APERITIFS

SEKT PICCOLO	0,2L	5,90€
PROSECCO PICCOLO	0,2L	5,90€
HUGO Prosecco, Minze, Holunderblütensirup	0,2L	5,90€
SPRIZZ APEROL Wasser, Prosecco, Orange	0,2L	5,90€
CAMPARI SODA, ORANGE	0,2L	5,90€

SOFTDRINKS

COCA COLA ^{1,2}	0,2L	2,60€	0,4L	4,50€
SPRITE	0,2L	2,60€	0,4L	4,50€
FANTA ²	0,2L	2,60€	0,4L	4,50€
MEZZO MIX ^{1,2}	0,2L	2,60€	0,4L	4,00€
RED BULL ^{1,2,3,4}			0,25L	4,00€
SCHWEPPE Bitterlemon/Ginger Ale/Tonic			0,2L	2,80€

MINERALWASSER

BAD MEINBERGER MINERALWASSER	0,25L	2,80€
BAD MEINBERGER MINERALWASSER STILL	0,25L	2,80€
BAD MEINBERGER MINERALWASSER	0,75L	5,80€
BAD MEINBERGER MINERALWASSER STILL	0,75L	5,80€

FRUCHTSÄFTE

ORANGENSAFT	0,2L	2,50€
APFELSAFT	0,2L	2,50€
BANANENNEKTAR	0,2L	2,50€
APFELSAFTSCHORLE	0,2L	2,50€
APFELSAFTSCHORLE	0,4L	4,00€

WARME GETRÄNKE

CAPPUCCINO	2,80€
ESPRESSO	2,70€
ESPRESSO MACCHIATO	2,80€
DOPPELTER ESPRESSO	3,50€
TASSE KAFFEE	2,80€
MILCHKAFFEE	4,10€
LATTE MACCHIATO	4,10€
TEE Kamille, Schwarz, Pfefferminz, Früchte, Grün	2,70€
HEISSE KAKAO MIT SAHNE	3,80€
GLÜHWEIN	4,80€

BIERE VOM FASS

KÖNIGS PILSENER	0,3L	3,50€
KÖNIGS PILSENER	0,4L	4,50€
KÖNIGS PILSENER ALSTER	0,3L	3,50€
KÖNIGS PILSENER ALSTER	0,4L	4,50€
SCHLÖSSER ALT	0,3L	3,50€
SCHLÖSSER ALT	0,4L	4,50€
ALT-SCHUSS ^{1,2}	0,3L	3,50€
ALT-SCHUSS ^{1,2}	0,4L	4,50€

WEISSBIER FLASCHE

HEFE-WEISSBIER HELL	0,5L	4,70€
HEFE-WEISSBIER KRISTALL	0,5L	4,70€
HEFE-WEISSBIER DUNKEL	0,5L	4,70€
HEFE-WEISSBIER ALKOHOLFREI	0,5L	4,70€
KÖNIGS PILSENER ALKOHOLFREI	0,33L	3,00€

SPIRITUOSEN

OBSTBRÄNDE

WILLIAMSBRIRNE	0,2CL	2,80€
OBSTLER	0,2CL	2,80€
HIMBERGEIST	0,2CL	2,80€
GRAPPA	0,2CL	2,80€
SLJIVOVIC	0,2CL	2,50€
HAUSSCHNAPS PRINZ MARILLE	0,2CL	2,50€

VODKA

ABSOLUT	0,2CL	2,50€
MOSKOVSKAYA	0,2CL	2,50€
SMIRNOFF	0,2CL	2,50€

EISKALT

WACHOLDER	0,2CL	2,10€
JUBILÄUMS AQUAVIT	0,2CL	2,80€
LINIE AQUAVIT	0,2CL	2,80€
OUZO	0,2CL	2,80€
MALTESER	0,2CL	2,80€

BITTERS

JÄGERMEISTER	0,2CL	2,80€
FERNET BRANCA, MENTHA	0,2CL	2,80€
AVERNA	0,2CL	2,80€
UNDERBERG	0,2CL	2,80€
RAMAZOTTI	0,2CL	2,80€
PELINKOVAC Kroatien	0,2CL	2,50€

SPIRITUOSEN

RUM

BACARDI WHITE	0,2CL	2,80€
HAVANNA 3	0,2CL	2,80€

LIKÖR

SAMBUCA MOLINARI	0,2CL	2,80€
AMARETTO	0,2CL	2,80€
BAILEYS	0,4CL	4,00€

TEQUILA

SIERRA TEQUILA SILVER	0,2CL	2,80€
SIERRA TEQUILA GOLD	0,2CL	2,80€

GIN

GIN GORDON'S	0,2CL	2,80€
GIN BOMBAY	0,2CL	3,80€

WHISKEY

JACK DANIELS	0,2CL	3,80€
BALLANTINES	0,2CL	3,50€
CHIVAS REGAL 12 YEARS	0,2CL	3,80€
JIM BEAM	0,2CL	3,50€

COGNAC

REMY MARTIN V.S.P.O.	0,2CL	4,20€
HENNESSY	0,2CL	4,20€

LONGDRINKS MIT 4CL ALK.

JACK DANIELS COLA ^{1,2}	5,80€
WODKA LEMON ⁵	5,80€
WODKA RED BULL ^{1,2,3,4}	6,50€
JÄGERMEISTER COLA ^{1,2}	5,00€
JÄGERMEISTER RED BULL ^{1,2,3,4}	6,50€
HAVANNA CLUB 3 COLA (CUBA LIBRE) ^{1,2}	5,80€
GIN TONIC ⁵	5,80€

ROTWEIN

PLAVAC (KROATIEN) fein herb und trocken	0,2L	5,50€
DALMATINER(KROATIEN) rot lieblich mild	0,2L	5,50€
MONTEPULCIANO D ABRUZZO Trocken	0,2L	5,50€
ROTHSCHILD BORDEAUX Trocken	0,2L	6,50€

WEISSWEIN

GRASEVINA (KROATIEN) Herb und Trocken	0,2L	5,50€
PINOT GRIGIO Trocken	0,2L	5,50€
WEISSBURGUNDER MOSEL Trocken	0,2L	5,50€
RISLING KALLFELZ Trocken - Halbtrocken	0,2L	5,90€
WEINSCHORLE	0,3L	4,50€

ROSEWEINE

ROSE KALLFELZ Halbtrocken	0,2L	5,90€
FRANZÖSISCH ROSE Trocken	0,2L	5,50€
PORTUGIESER WEISSHEBST Lieblich	0,2L	5,50€

PROSECCO

PICCOLO HAUSMARKE

0,2L 5,50€

PINOT GRIGIO

0,75L 22,00€

SEKT

SEKT PICCOLO

0,2L 5,90€

SEKT FLASCHE

0,75L 22,00€

LIEBER GAST – FALLS SIE AN EINER IHNEN BEKANNTEN
LEBENSMITTEL-ALLERGIE LEIDEN SOLLTEN, SPRECHEN SIE
UNS AUF JEDEN FALL DARAUF AN! WIR WERDEN BEMÜHT
SEIN, IHNEN EIN PASSENDES GERICHT ZUZUBEREITEN

ZUSATZSTOFFE: 1 KOFFEINHALTIG; 2 FARBSTOFF; 3 SÜSSUNGSMITTEL;
4 KONSERVIERUNGSMITTEL; 5 CHININHALTIG; 6 ENTHÄLT EINE
PHENYLALANINQUELLE; 7 GESCHWÄRZT; 8 HINTERKOCHSCHINKEN;
10 MILCHEIWEISS; 11 ANTIOXIDATIONSMITTEL; 12
GESCHMACKSVERSTÄRKER; 13 PHOSPHAT HIRTENKÄSE AUS
KUHMLICH IN SALZLAKE NACH ART DES SCHAFSKÄSES

ALLERGENE: A EIER; B FISCH; C MILCH; D SELLERIE; E SESAM; F
SCHWEFEL-DIOXID UND SULFITE; G WEICHTIERE; H SOJA; I SENF; J
LUPINE; K GLUTENHALTIG; L ERDNÜSSE; M SCHALENFRÜCHTE; N
KREBS-TIERE

**ALS FAMILIENBETRIEB BLICKEN WIR
AUF EINE LANGE TRADITION DER
GASTFREUNDSCHAFT ZURÜCK.
DIESER TRADITION FÜHLEN WIR UNS
NACH WIE VOR SEHR VERPFLICHTET
UND DAS WOHLERGEHEN UNSERE
GÄSTE LIEGT UNS SEHR AM HERZEN.**

SEIEN SIE WILLKOMMEN!